

COM (2013) 79 final

ASSEMBLÉE NATIONALE

QUATORZIÈME LÉGISLATURE

SÉNAT

SESSION ORDINAIRE DE 2012-2013

Reçu à la Présidence de l'Assemblée nationale
le 25 février 2013

Enregistré à la Présidence du Sénat
le 25 février 2013

TEXTE SOUMIS EN APPLICATION DE L'ARTICLE 88-4 DE LA CONSTITUTION

PAR LE GOUVERNEMENT,

À L'ASSEMBLÉE NATIONALE ET AU SÉNAT.

Proposition de décision du Conseil relative à la position à adopter par l'Union européenne au sein des comités compétents de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies sur l'adaptation au progrès technique des règlements n^{os} 3, 6, 7, 13, 19, 37, 43, 45, 46, 48, 51, 53, 60, 67, 69, 77, 87, 91, 106, 109, 117, 118, 119, 121, 128 et 129, ainsi que sur l'adaptation au progrès technique du règlement technique mondial n° 12 de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies



**CONSEIL DE
L'UNION EUROPÉENNE**

**Bruxelles, le 19 février 2013
(OR. en)**

6596/13

**Dossier interinstitutionnel:
2013/0050 (NLE)**

ECO	22
ENT	54
MI	113
UNECE	6

NOTE DE TRANSMISSION

Origine: Pour le Secrétaire général de la Commission européenne,
Monsieur Jordi AYET PUIGARNAU, Directeur

Date de réception: 18 février 2013

Destinataire: Monsieur Uwe CORSEPIUS, Secrétaire général du Conseil de l'Union
européenne

N° doc. Cion: COM(2013) 79 final

Objet: Proposition de DÉCISION DU CONSEIL relative à la position à adopter
par l'Union européenne au sein des comités compétents de
la Commission économique pour l'Europe des Nations unies sur
l'adaptation au progrès technique des règlements nos 3, 6, 7, 13, 19, 37,
43, 45, 46, 48, 51, 53, 60, 67, 69, 77, 87, 91, 106, 109, 117, 118, 119,
121, 128 et 129, ainsi que sur l'adaptation au progrès technique du
règlement technique mondial no 12 de la Commission économique pour
l'Europe des Nations unies

Les délégations trouveront ci-joint le document de la Commission COM(2013) 79 final.

p.j.: COM(2013) 79 final



Bruxelles, le 15.2.2013
COM(2013) 79 final

2013/0050 (NLE)

Proposition de

DÉCISION DU CONSEIL

relative à la position à adopter par l'Union européenne au sein des comités compétents de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies sur l'adaptation au progrès technique des règlements n^{os} 3, 6, 7, 13, 19, 37, 43, 45, 46, 48, 51, 53, 60, 67, 69, 77, 87, 91, 106, 109, 117, 118, 119, 121, 128 et 129, ainsi que sur l'adaptation au progrès technique du règlement technique mondial n^o 12 de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies

EXPOSÉ DES MOTIFS

1. CONTEXTE DE LA PROPOSITION

Au niveau international, la Commission économique pour l'Europe des Nations unies (CEE-ONU) élabore des prescriptions harmonisées ayant pour objet d'éliminer les entraves techniques au commerce des véhicules à moteur entre les parties contractantes à l'accord révisé de 1958 et d'assurer que lesdits véhicules offrent un niveau élevé de sécurité et de protection de l'environnement.

Par décision 97/836/CE du Conseil du 27 novembre 1997, l'Union a adhéré à l'accord de la Commission économique pour l'Europe des Nations Unies («CEE-ONU») concernant l'adoption de prescriptions techniques uniformes applicables aux véhicules à roues, aux équipements et aux pièces susceptibles d'être montés ou utilisés sur un véhicule à roues et les conditions de reconnaissance réciproque des homologations délivrées conformément à ces prescriptions («accord révisé de 1958»)¹ et par décision 2000/125/CE du Conseil du 31 janvier 2000 relative à la conclusion de l'accord concernant l'établissement de règlements techniques mondiaux applicables aux véhicules à roues ainsi qu'aux équipements et pièces qui peuvent être montés et/ou utilisés sur les véhicules à roues («accord parallèle»)², l'Union a adhéré à l'accord parallèle.

Les réunions du Forum mondial de l'harmonisation des règlements concernant les véhicules de la CEE-ONU (WP.29) ont lieu trois fois par an, en mars, en juin et en novembre. À chaque réunion, de nouveaux amendements aux règlements ou aux règlements techniques mondiaux de la CEE-ONU en vigueur sont adoptés afin de tenir compte du progrès technique. Ces amendements sont adoptés par l'un des six groupes de travail du WP.29 préalablement à chacune de ses réunions.

Au cours d'une réunion postérieure du WP.29, les amendements, les compléments et les rectificatifs sont soumis au vote final si le quorum est atteint et si une majorité qualifiée se dégage parmi les parties contractantes. Dans le cadre du WP.29, l'UE est partie à deux accords (l'accord de 1958 et l'accord de 1998 ou «accord parallèle») et vote au nom des États membres. Une décision du Conseil, appelée «mégadécision», contenant la liste des amendements, des compléments et des rectificatifs, est préparée pour chaque réunion du WP.29 et autorise la Commission à voter au nom des États membres.

La présente décision du Conseil définit la position de l'Union sur les amendements, les compléments et les rectificatifs qui seront soumis au vote lors de la réunion de mars 2013 du WP.29, prévue du 12 au 15 mars 2013.

2. RÉSULTATS DES CONSULTATIONS DES PARTIES INTÉRESSÉES ET DES ANALYSES D'IMPACT

Le comité technique pour les véhicules à moteur a été consulté le 6 février 2013 et les observations formulées par les experts des États membres ont été prises en considération.

¹ JO L 346 du 17.12.1997, p. 78.

² JO L 35 du 10.2.2000, p. 12.

3. ÉLÉMENTS JURIDIQUES DE LA PROPOSITION

- **Résumé des mesures proposées**

La proposition définit la position de l'Union concernant le vote portant sur les amendements aux règlements n^{os} 3, 6, 7, 13, 19, 37, 43, 45, 46, 48, 51, 53, 60, 67, 69, 77, 87, 91, 106, 109, 117, 118, 119, 121, 128 et 129 de la CEE-ONU et sur le rectificatif 1 au règlement technique mondial n° 12 de la CEE-ONU.

- **Base juridique**

Afin de s'adapter aux spécificités du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, les bases juridiques utilisées précédemment et mentionnées aux considérants 1 et 2 ont été remplacées par une référence directe à l'article 218, paragraphe 9.

- **Principe de subsidiarité**

Le vote en faveur d'instruments internationaux comme les projets de règlements et de règlements techniques mondiaux de la CEE-ONU et leur intégration au système de l'Union pour la réception par type des véhicules à moteur ne peut être exprimé que par l'Union. Cela permet non seulement de prévenir la fragmentation du marché intérieur, mais aussi d'assurer des normes de santé et de sécurité équivalentes dans l'ensemble de l'UE. Il en résulte également des avantages en termes d'économies d'échelle: les produits peuvent être fabriqués pour l'ensemble du marché de l'Union et même pour le marché international, au lieu de devoir être adaptés pour satisfaire aux conditions d'obtention de certificats de réception par type pour chaque État membre individuel.

La proposition est donc conforme au principe de subsidiarité.

- **Principe de proportionnalité**

La proposition est conforme au principe de proportionnalité car elle ne va pas au-delà de ce qui est nécessaire pour atteindre les objectifs d'assurer le bon fonctionnement du marché intérieur et de fournir, dans le même temps, un niveau élevé de sécurité publique et de protection.

- **Choix des instruments**

Instrument(s) proposé(s): décision du Conseil.

Le recours à une décision du Conseil est considéré approprié conformément aux exigences de l'article 218, paragraphe 9, du TFUE.

Proposition de

DÉCISION DU CONSEIL

relative à la position à adopter par l'Union européenne au sein des comités compétents de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies sur l'adaptation au progrès technique des règlements n^{os} 3, 6, 7, 13, 19, 37, 43, 45, 46, 48, 51, 53, 60, 67, 69, 77, 87, 91, 106, 109, 117, 118, 119, 121, 128 et 129, ainsi que sur l'adaptation au progrès technique du règlement technique mondial n^o 12 de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, et notamment son article 114 et son article 218, paragraphe 9,

vu la proposition de la Commission européenne,

considérant ce qui suit:

- (1) Conformément à la décision 97/836/CE du Conseil³ du 27 novembre 1997, l'Union a adhéré à l'accord de la Commission économique pour l'Europe des Nations unies («CEE-ONU») concernant l'adoption de prescriptions techniques uniformes applicables aux véhicules à roues, aux équipements et aux pièces susceptibles d'être montés ou utilisés sur un véhicule à roues et les conditions de reconnaissance réciproque des homologations délivrées conformément à ces prescriptions («accord révisé de 1958»).
- (2) Conformément à la décision 2000/125/CE du Conseil⁴ du 31 janvier 2000, l'Union a adhéré à l'accord concernant l'établissement de règlements techniques mondiaux applicables aux véhicules à roues ainsi qu'aux équipements et pièces qui peuvent être montés et/ou utilisés sur les véhicules à roues («accord parallèle»).
- (3) La directive 2007/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 établissant un cadre pour la réception des véhicules à moteur, de leurs remorques et des systèmes, des composants et des entités techniques destinés à ces véhicules (directive-cadre)⁵ a substitué aux systèmes de réception des États membres une procédure de réception au niveau de l'Union, établissant un cadre harmonisé contenant les dispositions administratives et les prescriptions techniques générales pour tous les nouveaux véhicules, systèmes, composants et entités techniques. Ladite directive a intégré des règlements de la CEE-ONU dans le système de réception par type des véhicules dans l'Union européenne, soit en tant que prescriptions pour la réception par

³ JO L 346 du 17.12.1997, p. 78.

⁴ JO L 35 du 10.2.2000, p. 12.

⁵ JO L 263 du 9.10.2007, p. 1.

type, soit en tant qu'alternatives à la législation de l'Union. Depuis l'adoption de la directive 2007/46/CE, les règlements de la CEE-ONU ont remplacé progressivement la législation de l'Union dans le cadre de la réception par type des véhicules dans l'Union européenne.

- (4) Compte tenu de l'expérience acquise et de l'évolution technique, il convient d'adapter les exigences relatives à certains éléments ou caractéristiques faisant l'objet des règlements n^{os} 3, 6, 7, 13, 19, 37, 43, 45, 46, 48, 51, 53, 60, 67, 69, 77, 87, 91, 106, 109, 117, 118, 119, 121, 128 et 129 de la CEE-ONU, ainsi que du règlement technique mondial n^o 12 de la CEE-ONU.
- (5) Il convient d'établir la position à adopter, au nom de l'Union, au sein du comité d'administration de l'accord révisé de 1958 et du comité exécutif de l'accord de 1998 en ce qui concerne les amendements à apporter aux actes de la CEE-ONU susmentionnés,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

Article premier

La position à adopter par l'Union européenne au sein du comité d'administration de l'accord révisé de 1958 et du comité exécutif de l'accord de 1998, du 12 au 15 mars 2013, est de voter en faveur des amendements proposés énumérés en annexe.

Article 2

La présente décision entre en vigueur le jour de sa notification.

Article 3

La Commission européenne est destinataire de la présente décision.

Fait à Bruxelles, le

Par le Conseil
Le président

ANNEXE

Liste visée à l'article 1^{er}

Proposition de complément 14 à la série 02 d'amendements au règlement n° 3 (dispositifs catadioptriques pour véhicules à moteur)	ECE/TRANS/WP.29/2013/13
Proposition de complément 24 à la série 01 d'amendements au règlement n° 6 (indicateurs de direction)	ECE/TRANS/WP.29/2013/14
Proposition de complément 22 à la série 02 d'amendements au règlement n° 7 (feux de position, d'arrêt et d'encombrement)	ECE/TRANS/WP.29/2013/15
Proposition de rectificatif 3 à la série 11 d'amendements au règlement n° 13 (freinage des véhicules lourds)	ECE/TRANS/WP.29/2013/26
Proposition de complément 5 à la série 04 d'amendements au règlement n° 19 (feux antibrouillard avant)	ECE/TRANS/WP.29/2013/16
Proposition de complément 41 à la série 03 d'amendements au règlement n° 37 (lampes à incandescence)	ECE/TRANS/WP.29/2013/17
Proposition de complément 2 à la série 01 d'amendements au règlement n° 43 (vitrages de sécurité)	ECE/TRANS/WP.29/2013/8
Proposition de complément 8 à la série 01 d'amendements au règlement n° 45 (nettoie-projecteurs)	ECE/TRANS/WP.29/2013/19
Proposition de complément 2 à la série 03 et de complément 1 à la série 04 d'amendements au règlement n° 46 (dispositifs de vision indirecte)	ECE/TRANS/WP.29/2013/9
Proposition de complément 11 à la série 04 d'amendements au règlement n° 48 (installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse)	ECE/TRANS/WP.29/2013/20
Proposition de complément 4 à la série 05 d'amendements au règlement n° 48 (installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse)	ECE/TRANS/WP.29/2013/21
Proposition de complément 2 à la série 06 d'amendements au règlement n° 48 (installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse)	ECE/TRANS/WP.29/2013/22
Proposition de rectificatif 1 au complément 10 à la série 04 d'amendements, au complément 3 à la série 05 d'amendements et au complément 1 à la série 06 d'amendements au règlement n° 48 (installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse)	ECE/TRANS/WP.29/2013/28
Proposition de complément 9 à la série 02 d'amendements au règlement n° 51 (bruit des véhicules des catégories M et N)	ECE/TRANS/WP.29/2013/3

Proposition de rectificatif 1 au complément 14 à la série 01 d'amendements au règlement n° 53 (installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse sur les véhicules de la catégorie L3)	ECE/TRANS/WP.29/2013/29 WP.29-159-02
Proposition de complément 4 au règlement n° 60 (commandes actionnées par le conducteur pour motocycles et cyclomoteurs)	ECE/TRANS/WP.29/2013/10
Proposition de complément 12 à la série 01 d'amendements au règlement n° 67 (véhicules à GPL)	ECE/TRANS/WP.29/2013/11
Proposition de rectificatif 1 au complément 5 à la série 01 d'amendements au règlement n° 69 (plaques d'identification arrière pour véhicules lents)	ECE/TRANS/WP.29/2013/30
Proposition de complément 16 à la version originale du règlement n° 77 (feux de stationnement)	ECE/TRANS/WP.29/2013/39
Proposition de complément 17 au règlement n° 87 (feux de circulation diurne)	ECE/TRANS/WP.29/2013/23
Proposition de complément 15 à la version originale du règlement n° 91 (feux de position latéraux)	ECE/TRANS/WP.29/2013/40
Proposition de complément 10 au règlement n° 106 (pneumatiques pour véhicules agricoles)	ECE/TRANS/WP.29/2013/6
Proposition de rectificatif 1 à la révision 1 du règlement n° 109 (pneumatiques rechapés pour véhicules utilitaires)	ECE/TRANS/WP.29/2013/27
Proposition de complément 3 à la série 02 d'amendements au règlement n° 117 (pneumatiques: bruit de roulement, adhérence sur sol mouillé et résistance au roulement)	ECE/TRANS/WP.29/2013/7
Proposition de complément 1 à la série 02 d'amendements au règlement n° 118 (comportement au feu)	ECE/TRANS/WP.29/2013/12
Proposition de complément 3 à la série 01 d'amendements au règlement n° 119 (feux d'angle)	ECE/TRANS/WP.29/2013/24
Proposition pour la série 01 d'amendements au règlement n° 121 (identification des commandes, témoins et indicateurs)	ECE/TRANS/WP.29/2012/30
Proposition de complément 1 au règlement n° [128] [sources lumineuses à diodes électroluminescentes (DEL)]	ECE/TRANS/WP.29/2013/25
Proposition de rectificatif 1 au règlement n° [129] (dispositifs améliorés de retenue pour enfants)	ECE/TRANS/WP.29/2013/31
Proposition de complément 1 au règlement n° [129] (dispositifs améliorés de retenue pour enfants)	ECE/TRANS/WP.29/2013/37
Proposition d'amendement 1 au règlement technique mondial n° 12 (commandes, témoins et indicateurs pour véhicules à deux roues)	ECE/TRANS/WP.29/2013/34 ECE/TRANS/WP.29/2013/35 ECE/TRANS/WP.29/2012/AC.3/35

